

**Zeitschrift:** L'effort cinégraphique suisse = Schweizer Filmkurier  
**Herausgeber:** L'effort cinégraphique suisse  
**Band:** - (1931)  
**Heft:** 7

**Register:** Handelsregister = Registre du commerce = Registro di commercio

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# HANDELSREGISTER - REGISTRE DU COMMERCE - REGISTRO DI COMMERCIO

— 27. März. — Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Société financière pour la Cinématographie en Couleurs (Cieol-fina)**, mit Sitz in Glarus (S. H. A. B. Nr. 280 vom 28. November 1928), hat durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 19. März 1931 ihre Statuten teilweise revidiert. Das Aktienkapital von Fr. 500.000,— wurde durch Annulierung von 800 Aktien zu Fr. 500,— um Fr. 400.000,— zu Fr. 100.000,— herabgesetzt, eingeteilt in 200 Inhaberaktien im Nominalwerte von Fr. 500,—. Aus dem Verwaltungsrat ist Dr. Rudolf Speich, in Basel, ausgeschieden. An seiner Stelle wurde als Mitglied des Verwaltungsrates gewählt Arthur Lovioz, Bankdirektor, von und in Basel. Er führt keine Unterschrift.

— 28. März. — Unter der Firma «**Tofag**» Tonfilm A. G. («**Tofag**» Film Sonore S. A.) bildet sich auf Grund der Statuten vom 24. März 1931, mit Sitz in Basel, eine Aktiengesellschaft auf unbeschränkte Dauer zur Fabrikation von elektrotechnischen Apparaten, zum Handel mit diesen Artikeln sowie zur Uebernahme von Vertretungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 30.000,—, eingeteilt in 30 Namensaktien von Fr. 1000,—. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Mitglieder sind zurzeit: Dr. Willy Lüthy, Physiker, von Basel, in Binningen, Präsident, und Friedrich Merz-Sager, Kaufmann, von und in Basel. Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Innere Margarethenstrasse 5.

— St. Gallen. — Unter der Firma **Linsenbühl-Bau A.-G.** besteht auf Grund der Statuten vom 19. März 1931, auf unbestimmte Dauer und mit Sitz und Gerichtsstand in St. Gallen C, eine Aktiengesellschaft. Diese bewirkt die Errichtung des Linsenbühlbaublockes in St. Gallen C. (Kino und Café «*Odéon*») nach dem Projekt von Architekt M. Hauser und alle damit im Zusammenhang stehenden Unternehmungen, wie Erwerb und Verkauf von Liegenschaften, Abschluss von Werk- und Mietverträgen usw. Die Gesellschaft ist berechtigt, den für die Errichtung der geplanten Bauten erforderlichen Boden zum Preise von Fr. 366.000,— (inklusive Handlungssteuer) zu erwerben. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr.

20.000,—, es zerfällt in 100 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 200,—. Offizielles Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsblatt. Die Organe der Gesellschaft sind: a) die Generalversammlung der Aktionäre; b) ein Verwaltungsrat aus 3-7 Mitgliedern, und c) die Kontrollstelle. Dem Verwaltungsrat steht die oberste Leitung und Aufsicht über die Geschäftsführung zu; er bezeichnet diejenigen Personen, denen die rechtsverbindliche Unterschrift zu steht und bestimmt die Art der Zeichnung. Zurzeit gehören dem Verwaltungsrat an: Kurt Benda, Baumeister, von St. Gallen und Schaffhausen, Präsident; Max Binder, Techniker, von Strengelbach (Aargau); Fritz Kunzmann, Schreinermeister, von Rotmonten; Moritz Hauser, Architekt, von Tablat; und Hermann, Ingenieur, von Krinau; sämtliche in St. Gallen. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft je kollektiv zu zweien. Geschäftslokal: Rorschacherstrasse 67.

— Kino. — 13. April. Die Einzelfirma **L. Kohler-Stampfli**, Wirtschaftsbetrieb Café Emmenthal und Kinobetrieb, in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 54 vom 3. März 1920, Seite 387), ändert die Natur des Verwaltungsrates führen die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft je kollektiv zu zweien. Geschäftslokal: Rorschacherstrasse 67.

— Tonlichtspiele. — 14. April. Inhaber der Firma **Paul Affolter-Müller**, in Liestal, ist Paul Affolter-Müller, von Riedtwil-Seeberg (Bern), wohnhaft in Liestal. Betrieb der Tonlichtspiele «*Uhu*». Kasernenstrasse 24.

— 20 April. — Die Kollektivgesellschaft **Alfred Willi & Co.**, in Bern-Bümpliz (S. H. A. B. Nr. 70 vom 25. März 1929, Seite 606), hat sich aufgelöst und ist nach vollständig durchgeföhrter Liquidation erloschen.

— 23. April. — **Capitol-Theater Aktiengesellschaft**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 59 vom 13. März 1931, Seite 538). Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 14. April 1931 wurde § 18 der Gesellschaftsstatuten revidiert, wodurch indessen die bisher publizierten Bestimmungen eine Änderung nicht erfahren.

— 23. April. — Die Firma **Ciné-Phono A. G.**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 52 vom

5. März 1931, Seite 465), Fabrikation und Verwertung von kinematographischen Filmen etc., wird infolge verhängten Konkurses über diese Aktiengesellschaft von Amtes wegen gelöscht.

## Kollokationsplan — Etat de collocation Graduatoria

Im Konkurse über die Firma **Wolfensberger & Widmer A. G.**, Bankgeschäft, in Zürich 1, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingaben abgeänderte Kollokationsplan beim Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Flanes sind bis zum 28. April 1931 gerichtlich anhängig zu machen, widrigfalls er als anerkannt betrachtet würde.

— Le Landeron. — La raison **Edmond Donzé**, fabrication et commerce de machines à coudre et toutes affaires industrielles et commerciales qui s'y rattachent ou qui en dépendent, au Landeron (F. o. s. du c. du 23 mai 1921, No 129, page 1036), est radiée d'office ensuite de faille.

— 13 avril 1931. — Aux termes d'acte reçu par Me Julien Baumgartner, notaire, à Genève, le 31 mars 1931, il a été constitué une société anonyme sous la raison sociale **Distributeur de Films S.A.**, dont le siège est à Genève et la durée illimitée. La société a pour objet l'achat, la vente et l'exploitation d'entreprises cinématographiques et toutes opérations pouvant rentrer dans le cadre de son activité, principalement la diffusion et la location de films. Le capital social est de Fr. 5000,—, divisé en 10 actions, nominatives, de Fr. 500,— chacune. La société est administrée par un conseil d'administration de un à trois membres. Lorsque la société a un seul administrateur, elle est valablement représentée et engagée vis-à-vis des tiers, par la signature individuelle de cet administrateur. Lorsque la société a plus d'un administrateur, le conseil d'administration détermine la forme de la signature. Les publications de la société auront lieu par la voie de la Feuille officielle suisse du commerce. Pour la première période, le conseil ne comprend qu'un membre élu en la personne de Théodore Necker, industriel, de Genève, à Vernier. Bureau de la société: Rue de la Confédération 10.

## LIEBER LESER!

### Dazu musst aber auch du Beiträgen!

Dies geschieht am besten durch Unterstützung in jeder Form, durch Mitarbeit und durch ein Abonnement.  
Der Preis ist Fr. 5.— per Jahr, gewiss einbescheidener Befrag. Beachte aber bitte:

### Wir versenden keine Nachnahmen!

Du selbst sollst entscheiden, nachdem Du einige Nummern gelesen hast, ob die Revue nach Deinem Ermessen ihre Aufgabe erfüllt, ob die Schreibweise Dir zusagt. Findest Du, dass dies der Fall ist, so wirst Du gewiss gerne das Postcheckformular mit den Fr. 5.— der Post übergeben, und dafür prompt das Fachblatt jeden Monat erhalten. Es wird zu Deinem Besten dienen. Im Voraus besten Dank. *Die Redaktion.*

Der Effort Cinégraphique — Schweizerische Kino-Revue — ist Dein Freund. Sein Zweck ist, Dir zu helfen, zu raten, beizutragen zur Linderung u. Lösung der gegenwärtigen Krise.